

2002-11-08

File/dossier 1-3-1-5

Canadian Nuclear Safety Commission
(CNSC)

Commission canadienne de sûreté nucléaire
(CCSN)

**UPDATE
PUBLIC HEARINGS AGENDA**

**MISE À JOUR
ORDRE DU JOUR DES
AUDIENCES PUBLIQUES**

Date: November 14, 2002
Time: 8:30 AM
Location: Public Hearing Room
14th floor
280 Slater Street
Ottawa, Ontario

Commission
Member
Document
(CMD)
Document à
l'intention des
commissaires

date : le 14 novembre 2002
heure : 8 h 30
endroit : Salle d'audiences publiques
14^e étage
280, rue Slater
Ottawa (Ontario)

- | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1. Opening remarks</p> <p>2. Adoption of Agenda</p> <p>3. HEARING DAY TWO
[Day 1 was held September 12, 2002]</p> <p>3.1 Atomic Energy of Canada Limited : Application for a licence to decommission Whiteshell Laboratories</p> <ul style="list-style-type: none"> • Oral presentation by Atomic Energy of Canada Limited • Oral presentation by CNSC Staff | <p></p> <p>02-H22
02-H22.A</p> <p></p> <p>02-H19.1B
02-H19.1C</p> <p>02-H19.A</p> | <p>1. Ouverture</p> <p>2. Adoption de l'ordre du jour</p> <p>3. DEUXIÈME JOUR DE L'AUDIENCE
[Le 1^{er} jour était le 12 septembre 2002]</p> <p>3.1 Énergie atomique du Canada limitée : Demande visant un permis pour le déclassement des Laboratoires de Whiteshell</p> <ul style="list-style-type: none"> • Exposé oral par Énergie atomique du Canada limitée • Exposé oral par le personnel de la CCSN |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

- | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by Local Government District of Pinawa• Oral presentation by the Manitoba Whiteshell Laboratories Technical Advisory Committee• Oral presentation by the Manitoba Department of Conservation• Written submission from Keith B. Harvey | <p>02-H19.2
02-H19.2A</p> <p>02-H19.4</p> <p>02-H19.3</p> <p>02-H19.5</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par le District d'administration locale de Pinawa• Exposé oral par le Comité consultatif technique sur les Laboratoires de Whiteshell au Manitoba• Exposé oral par le Ministère de la Conservation du Manitoba• Mémoire de Keith B. Harvey |
| <p>4. HEARING DAY TWO
[Day 1 was held September 12, 2002]</p> | | <p>4. DEUXIÈME JOUR DE L'AUDIENCE
[Le 1^{er} jour était le 12 septembre 2002]</p> |
| <p>4.1 Hydro-Québec:
Application for the renewal of the operating licence for the Gentilly-2 Nuclear Generating Station</p> | | <p>4.1 Hydro-Québec :
Demande visant le renouvellement du permis d'exploitation de la centrale Gentilly-2</p> |
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by CNSC Staff• Oral presentation by Sierra Club of Canada• Oral presentation by Raphaël Thierrin• Oral presentation by Mouvement Vert Mauricie Inc.• Oral presentation by Environnement JEUnesse | <p>02-H18.A</p> <p>02-H18.2</p> <p>02-H18.3</p> <p>02-H18.4</p> <p>02-H18.5</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par le personnel de la CCSN• Exposé oral par Sierra Club du Canada• Exposé oral par Raphaël Thierrin• Exposé oral par Mouvement Vert Mauricie Inc.• Exposé oral par ENvironnement JEUnesse |

- | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by
The Canadian Coalition
for Nuclear Responsibility
• Written submission from
AmiEs de la Terre de Québec | <p>02-H18.7</p>
<p>02-H18.6</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par le
Regroupement de la
surveillance nucléaire
• Mémoire des
AmiEs de la Terre de Québec |
| <p>5. HEARING DAY ONE
[Day 2 is scheduled
for January 16, 2003]</p> | | <p>5. PREMIER JOUR DE L'AUDIENCE
[Le 2^e jour est prévu pour le
16 janvier 2003]</p> |
| <p>5.1 Ontario Power Generation Inc.:
Application for the renewal of
the operating licence for the
Darlington Nuclear Generating
Station</p> | | <p>5.1 Ontario Power Generation Inc.:
Demande visant le renouvellement
du permis d'exploitation de la
centrale Darlington</p> |
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by
Ontario Power Generation Inc. | <p>02-H23.1
02-H23.1A</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par
Ontario Power Generation Inc. |
| <ul style="list-style-type: none">• Oral presentation by
CNSC staff | <p>02-H23</p> | <ul style="list-style-type: none">• Exposé oral par le personnel
de la CCSN |
| <p>6. CLOSING</p> | | <p>6. CLÔTURE</p> |